

# Ordinanza dell'USAV che istituisce provvedimenti per prevenire l'introduzione della malattia del dimagrimento cronico (*Chronic wasting disease*) da Norvegia, Svezia e Finlandia

del 4 novembre 2016 (Stato 2 dicembre 2017)

---

L'Ufficio federale della sicurezza alimentare e di veterinaria (USAV),

visto l'articolo 24 capoverso 3 lettera a della legge del 1° luglio 1966<sup>1</sup> sulle epizootie;

visto l'articolo 5 capoverso 4 dell'ordinanza del 18 novembre 2015<sup>2</sup> concernente l'importazione, il transito e l'esportazione di animali e prodotti animali nel traffico con Stati membri dell'UE, Islanda e Norvegia,

ordina:

## Art. 1 Scopo e oggetto

<sup>1</sup> La presente ordinanza ha lo scopo di prevenire l'introduzione della malattia del dimagrimento cronico (*Chronic wasting disease*) in Svizzera.

<sup>2</sup> Essa disciplina l'importazione dei seguenti animali e delle seguenti sostanze provenienti da Norvegia, Svezia e Finlandia:

- a. animali della famiglia dei cervidi (*Cervidae*);
- b. richiami da caccia a base di urina derivata da cervidi.<sup>3</sup>

## Art. 2 Importazione di animali vivi

L'importazione di cervidi vivi provenienti dalle zone elencate nell'allegato è vietata.

## Art. 2a<sup>4</sup> Importazione di richiami da caccia a base di urina

L'importazione di richiami da caccia a base di urina è vietata se l'urina deriva da cervidi provenienti dalle zone soggette a restrizioni indicate nell'allegato.

## Art. 3 Entrata in vigore

La presente ordinanza entra in vigore il 5 novembre 2016.

RU 2016 3719

<sup>1</sup> RS 916.40

<sup>2</sup> RS 916.443.11

<sup>3</sup> Nuovo testo giusta il n. I dell'O dell'USAV del 30 nov. 2017, in vigore dal 2 dic. 2017 (RU 2017 6519).

<sup>4</sup> Introdotto dal n. I dell'O dell'USAV del 30 nov. 2017, in vigore dal 2 dic. 2017 (RU 2017 6519).

*Allegato<sup>5</sup>*  
(art. 2 e 2a)

## **Zone soggette a restrizioni**

### **1. Finlandia**

L'area situata tra la frontiera fra la Norvegia e la Finlandia e la recinzione per le renne fra la Norvegia e la Finlandia.

### **2. Norvegia**

Tutto il territorio della Norvegia.

### **3. Svezia**

Le seguenti zone in Svezia:

Contea	Comuni
Norrbottn	tutto il territorio
Västerbottn	tutto il territorio
Jämtland	tutto il territorio
Västernorrland	tutto il territorio
Dalarna	Älvdalen
Gävleborg	Nordanstig, Hudiksvall e Söderhamn

<sup>5</sup> Aggiornato dal n. II dell'O dell'USAV del 30 nov. 2017, in vigore dal 2 dic. 2017 (RU 2017 6519).